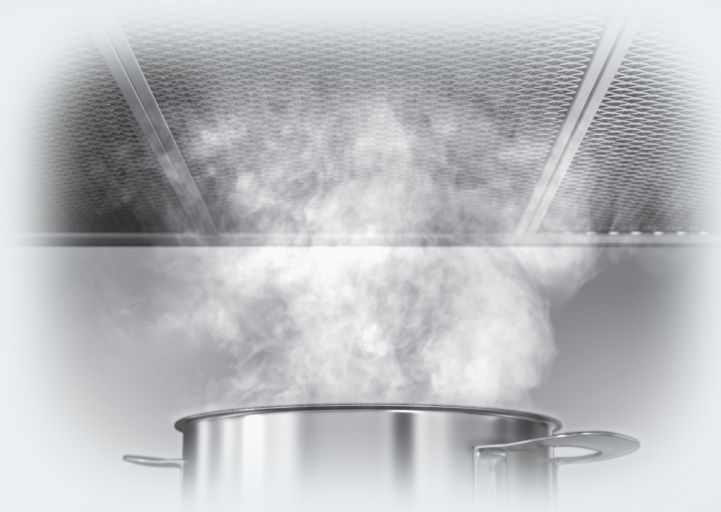


Uputstvo za upotrebu i montažu Aspirator



Pročitajte **obavezno** ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre instalacije i puštanja u rad. Tako ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja.

Sadržaj

Sigurnosna uputstva i upozorenja	4
Vaš doprinos zaštiti životne sredine	13
Pregled aspiratora	14
Opis funkcija	16
Prvo puštanje u rad	17
Biranje sistema sa odvodom vazduha ili sistema sa recirkulacijom vazduha	17
Podešavanje Miele@home	17
Povezivanje pomoću aplikacije	18
Povezivanje preko WPS	19
Odjavljivanje WLAN-a (vraćanje na fabrička podešavanja)	20
Podešavanje funkcije Con@ctivity	21
Con@ctivity preko kućne WLAN-mreže (Con@ctivity 3.0)	22
Con@ctivity preko direktne WLAN-veze (Con@ctivity 3.0)	22
Ponoviti povezivanje	22
Rukovanje (automatski rad)	23
Kuvanje pomoću funkcije Con@ctivity (automatski rad)	23
Postupak prženja	24
Privremeno napuštanje automatskog rada	25
Vraćanje na automatski rad	25
Rukovanje (ručno upravljanje)	26
Kuvanje bez funkcije Con@ctivity (ručno upravljanje)	26
Uključivanje ventilatora	26
Biranje stepena snage	26
Biranje vremena naknadnog rada	26
Isključivanje ventilatora	26
Uključivanje/isključivanje / regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuvanje	27
Powermanagement	27
Sigurnosno isključivanje	28
Rukovanje (automatsko i ručno upravljanje)	29
Brojač radnih sati	29
Promena stanja brojača radnih sati za filter za masnoću	29
Promena ili deaktiviranje stanja brojača radnih sati za filtere za mirise	30
Čitanje stanja brojača radnih sati	30
Saveti za uštedu energije	31

Čišćenje i održavanje	32
Kućište.....	32
Posebne napomene za kućište premazano bojom	33
Filteri za masnoću i panel za ivično usisavanje	33
Zamena filtera za masnoću	36
Filteri za mirise.....	37
Resetovanje brojača radnih sati za filter za mirise	37
Odstranjivanje filtera za mirise.....	37
Instalacija	38
Pre instalacije	38
Montažni plan.....	38
Instalacioni materijal.....	38
Dimenzije uređaja	39
Rastojanje između uređaja za kuvanje i aspiratora (S)	41
Preporuke za montažu	42
Neravna ugradna površina	42
Odvod vazduha	44
Nepovratna klapna	45
Kondenzat	45
Prigušivač zvuka.....	46
Električni priključak.....	47
Servisna služba	48
Kontakt za prijavu smetnji	48
Pozicija natpisne pločice sa oznakom tipa.....	48
Garancija	48
Tehnički podaci	49
Pribor koji se naknadno kupuje za sistem sa kruženjem vazduha	49
Deklaracija o usaglašenosti.....	50

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Ovaj aspirator odgovara propisanim sigurnosnim odredbama. Neadekvatna upotreba međutim može da dovede do povreda kod osoba i oštećenja stvari.

Pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu pre nego što aspirator pustite u rad. Ono sadrži važna uputstva za montažu, bezbednost, upotrebu i održavanje uređaja. Tako ćete zaštititi sebe i izbeći oštećenja na aspiratoru.

Prema standardu IEC 60335-1 Miele izričito ukazuje na to da se obavezno pročitaju i slede poglavlje o instalaciji uređaja, kao i sigurnosna uputstva i upozorenja.

Firma Miele ne može da bude odgovorna za oštećenja koja su nastala zbog nepoštovanja ovih uputstava.

Sačuvajte ovo uputstvo za upotrebu i montažu i prosledite ga eventualnom budućem vlasniku ovog uređaja.

Namenska upotreba

- ▶ Ovaj aspirator je namenjen za upotrebu u domaćinstvu i u sredini sličnoj domaćinstvu.
- ▶ Ovaj aspirator nije predviđen za upotrebu napolju.
- ▶ Koristite aspirator isključivo u uslovima uobičajenim za domaćinstvo za usisavanje i pročišćavanje kuhinjskih isparenja, koja nastanu prilikom pripremanja jela. Svi ostali načini upotrebe nisu dozvoljeni.
- ▶ U sistemu sa kruženjem vazduha aspirator koji je iznad plinskog uređaja za kuvanje ne može da se koristi za ventilaciju prostora gde je postavljen. U vezi toga se raspitajte kod stručnjaka za gas.

▶ Osobe, koje zbog svog fizičkog ili mentalnog stanja ili zbog svog neiskustva ili neznanja nisu u stanju da bezbedno rukuju ovim aspiratorom, ne smeju da ga koriste bez nadzora.

Ove osobe smeju da koriste aspirator bez nadzora, samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njim. One moraju da prepoznaju moguće opasnosti zbog pogrešnog rukovanja.

Deca u domaćinstvu

▶ Decu koja imaju manje od 8 godina ne smete da puštate blizu aspiratora, osim ako ih stalno nadgledate.

▶ Deca koja imaju više od 8 godina smeju da koriste aspirator bez nadzora, samo ako im je objašnjeno kako mogu bezbedno da rukuju njime. Deca moraju biti u mogućnosti da prepoznaju i razumeju moguće opasnosti zbog pogrešnog rukovanja.

▶ Deca ne smeju da čiste ili održavaju aspirator bez nadzora.

▶ Nadgledajte decu, koja se zadržavaju u blizini aspiratora. Nikada nemojte da dozvolite deci da se igraju uređajem.

▶ Svetlo za osvetljenje površine za kuvanje je veoma intenzivno. Vodite računa da naročito bebe ne gledaju direktno u sijalice.

▶ Opasnost od gušenja. Prilikom igre deca bi mogla da se obmotaju materijalom za pakovanje (npr. folijom) ili da ga stave preko glave i da se uguše. Čuvajte materijal za pakovanje van domašaja dece.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Tehnička bezbednost

▶ Zbog nepravilne instalacije i održavanja ili opravki može za korisnika da nastane znatna opasnost. Instalacione radove i radove na održavanju ili opravke smeju da vrše samo stručna lica koje je ovlastila firma Miele.

▶ Oštećenja na aspiratoru bi mogla da ugroze Vašu bezbednost. Prekontrolišite da li na njemu ima vidljivih oštećenja. Nikada ne uključujte oštećeni aspirator.

▶ Za električnu bezbednost aspiratora se garantuje samo ako je on priključen na propisno instaliran sistem sa zaštitnim provodnikom. Veoma je važno da postoji ovaj osnovni preduslov za bezbednost. U slučaju nedoumice Vaše kućne instalacije treba da prekontroliše stručni električar.

▶ Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama EN 50160 ili sličnim.

Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom, ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je na primer opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

▶ Podaci o priključku (frekvencija i napon) na natpisnoj pločici aspiratora moraju obavezno da se podudaraju sa podacima za električnu mrežu kako ne bi došlo do oštećenja na aspiratoru.

Pre priključenja uporedite podatke o priključku. U slučaju nedoumice se raspitajte kod električara.

▶ Višestruke utičnice ili produžni kablovi ne garantuju potrebnu bezbednost (opasnost od požara). Ne priključujte aspirator na električnu mrežu na ovaj način.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

▶ Kod aspiratora serije tipa ... EXT/EXTA treba napraviti vezu sa spoljnim ventilatorom preko odgovarajućeg spojnog voda i konektora.

Ovi uređaji smeju da se kombinuju samo sa spoljnim ventilatorom firme Miele.

▶ Aspirator upotrebljavajte samo ako je montiran, da bi se osigurala bezbedna funkcija uređaja.

▶ Ovaj aspirator ne sme da se koristi na nestacioniranim mestima (npr. na brodovima).

▶ Dodirivanje priključaka pod naponom, kao i promene na električnim i mehaničkim delovima su opasni za Vas i mogu da prouzrokuju smetnje u funkciji aspiratora.

Kućište aspiratora otvarajte samo ukoliko je to opisano u delu koji se odnosi na montažu i čišćenje. Nikada ne otvarajte ostale delove kućišta.

▶ Prava iz garancije se gube ukoliko bi aspirator popravljao servis koji nije ovlastila firma Miele.

▶ Sijalice osvetljenja su fiksno instalirane. Zamenu sme da vrši isključivo stručno lice koje je ovlastila firma Miele ili Miele servis.

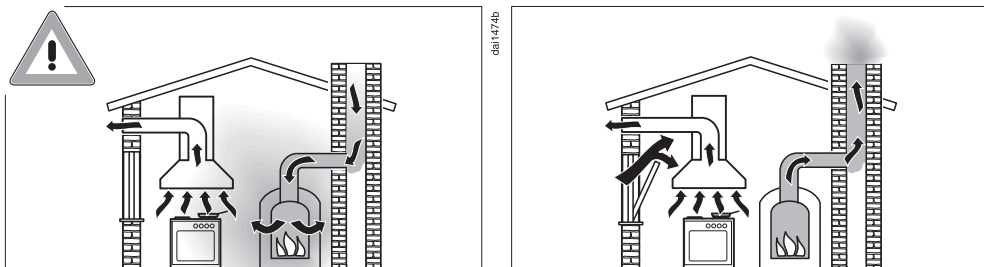
▶ Oštećeni priključni provodnik smeju da zamene samo kvalifikovani stručnjaci.

▶ Prilikom instaliranja i održavanja kao i popravki aspirator mora da bude isključen iz električne mreže. On je isključen iz struje samo kada je ispunjen neki od sledećih uslova:

- osigurači u električnoj instalaciji su isključeni ili
- navojni ulošci osigurača u električnoj instalaciji su sasvim odvrnuti ili
- mrežni utikač (ako postoji) je izvučen iz utičnice. Pri tom ne vucite priključni provodnik, već sam utikač.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Istovremeni rad sa uređajem za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji



⚠ Opasnost od trovanja gasovima koji nastaju sagorevanjem. Prilikom istovremenog korišćenja aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji, u istoj prostoriji ili sistemu pro-
vetravanja potreban je maksimalni oprez. Uređaji za loženje koji zavise od vazduha u prostoriji uzimaju va-
zduh za sagorevanje iz prostorije gde su postavljeni i sprovode ot-
padne gasove napolje kroz sistem otpadnih gasova (npr. dimnjak).
To su npr. uređaji za grejanje na gas, ulje, drva ili ugalj, protočni
bojleri, uređaji za grejanje vode, ploče za kuvanje ili rerne.

Aspirator uzima vazduh iz kuhinje i okolnih prostorija. To važi za sledeće načine rada:

- sistem za odvod vazduha,
- sistem za odvod vazduha sa spoljnim ventilatorom,
- sistem sa kruženjem vazduha sa kutijom za kruženje vazduha ko-
ja se nalazi izvan prostorije.

Bez dovoljnog dovoda vazduha nastaje potpritisak. Uređaj za lože-
nje dobija premalo vazduha za sagorevanje. Sagorevanje je sma-
njeno.

Otrovni gasovi od sagorevanja mogu da se vrate iz dimnjaka ili od-
vodnog otvora u stambene prostorije.

Postoji opasnost po život.

Bezopasno korišćenje uređaja je moguće ako se prilikom istovremenog rada aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji, u sistemu provetravanja ili u prostoriji dostigne potpritisak od najviše 4 Pa (0,04 mbar) i tako izbegne povratno usisavanje otpadnih gasova iz uređaja za loženje.

To može da se postigne ako kroz otvore koji se ne zatvaraju, npr. vrata ili prozore, može da struji vazduh koji je potreban za sagorevanje. Pri tom treba obratiti pažnju na dovoljan poprečni presek otvora za dovod vazduha. Sama zidna kutija za dovod / odvod vazduha ne obezbeđuje obično dovoljno snabdevanje vazduhom.

Prilikom procene mora uvek da se uzme u obzir celokupni sistem provetravanja u stanu. Zbog toga se posavetujte sa nadležnim odžačarem.

Ako se aspirator koristi u sistemu sa kruženjem vazduha, pri čemu se vazduh vraća u prostoriju gde je aspirator postavljen, može istovremeno slobodno da radi i uređaj za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

Pravilna upotreba

- ▶ Zbog otvorenog plamena postoji opasnost od požara. Nikada ne radite sa otvorenim plamenom ispod aspiratora. Tako je npr. zabranjeno flambiranje i pečenje na roštilju sa otvorenim plamenom. Uključen aspirator uvlači plamen u filter. Nataložena kuhinjska masnoća može da se zapali.
- ▶ Zbog jake toplote prilikom kuvanja na plinskoj ploči za kuvanje aspirator bi mogao da se ošteti.
 - Nikada ne ostavljajte plinsku ploču za kuvanje uključenu ukoliko na njoj nema posude za kuvanje. Isključite plinsku ploču čak i ako nakratko skinete posudu za kuvanje sa nje.
 - Odaberite posudu za kuvanje koja odgovara veličini polja za kuvanje.
 - Veličinu plamena regulišite tako da on ni u kom slučaju ne prelazi iznad posude za kuvanje.
 - Izbegavajte prekomerno zagrevanje posude za kuvanje (npr. prilikom kuvanja sa vokom).
- ▶ Kondenzovana voda može da prouzrokuje oštećenja zbog korozije na aspiratoru. Uključite aspirator uvek kada koristite uređaj za kuvanje da se na njemu ne bi sakupljala kondenzovana voda.
- ▶ Pregrejana ulja i masnoće mogu da se zapale i da na taj način zapale i aspirator. Nadgledajte lonce, tiganje i friteze, kada radite s uljima i masnoćama. I pečenje na električnim roštiljima mora stalno da bude pod kontrolom.

▶ Naslage masnoće i prljavštine štetno utiču na funkcionisanje aspiratora.

Nikada ne upotrebljavajte aspirator bez filtera za masnoću da biste obezbedili čišćenje isparenja od kuvanja.

▶ Vodite računa o tome, da se aspirator jako zagreva tokom kuvanja zbog sve veće toplote.

Kućište i filtere za masnoću dodirujte tek kada se aspirator bude ohladio.

Stručna instalacija

▶ Obratite pažnju na podatke proizvođača Vašeg uređaja za kuvanje i da li je dozvoljeno njegovo korišćenje u kombinaciji sa aspiratorom.

▶ Aspirator ne sme da bude montiran iznad uređaja za loženje koji koriste čvrsta goriva.

▶ Ukoliko je rastojanje između uređaja za kuvanje i aspiratora nedovoljno, može doći do oštećenja aspiratora.

Ukoliko proizvođač uređaja za kuvanje nije propisao veća sigurnosna rastojanja, između uređaja za kuvanje i donje ivice aspiratora treba se pridržavati rastojanja koja su navedena u poglavlju „Instalacija“. Ako ispod aspiratora treba da se koristi više različitih uređaja za kuvanje, za koje važe različita sigurnosna rastojanja, treba izabrati najveće navedeno sigurnosno rastojanje.

▶ Za pričvršćivanje aspiratora treba obratiti pažnju na podatke u poglavlju „Instalacija“.

▶ Delovi mogu imati oštre ivice i dovesti do povreda.

Prilikom montaže nosite rukavice koje će pružiti zaštitu od posekoti-
na.

▶ Za postavljanje cevi za odvod vazduha smeju da se koriste samo cevi ili creva od nezapaljivog materijala. Njih možete da nabavite u specijalizovanoj prodavnici ili kod servisa.

Sigurnosna uputstva i upozorenja

- ▶ Odlazni vazduh ne sme da se sprovodi ni u dimnjak korišćen za odvod dima ili otpadnih gasova, ni kroz neki otvor koji služi za provetranje prostorija, gde su postavljeni uređaji za loženje.
- ▶ Ako odlazni vazduh treba da prolazi kroz dimnjak za sprovođenje dima ili otpadnih gasova koji nije korišćen, onda treba da ispoštujete zakonske propise.

Čišćenje i održavanje

- ▶ Postoji opasnost od požara ako čišćenje nije izvršeno prema instrukcijama iz uputstva za upotrebu.
- ▶ Para iz uređaja za čišćenje uz pomoć pare može da dospe do delova koji su pod naponom i da izazove kratki spoj.
Za čišćenje aspiratora ni u kom slučaju ne koristite uređaj za čišćenje uz pomoć pare.

Dodatna oprema i rezervni delovi

- ▶ Upotrebljavajte isključivo Miele originalni pribor. Ukoliko se dograđuju ili ugrađuju drugi delovi, gube se prava iz garancije, jemstvo i/ili odgovornost za uređaj.
- ▶ Firma Miele garantuje samo za originalne rezervne delove da će oni ispuniti zahteve o bezbednosti. Neispravni delovi smeju da budu zamenjeni samo originalnim rezervnim delovima.
- ▶ Firma Miele Vam daje 15-godišnju, a najmanje 10-godišnju garanciju, na dostavljanje funkcionalnih rezervnih delova nakon prestanka proizvodnje serije Vašeg aspiratora.

Odlaganje ambalaže

Ambalaža služi za rukovanje i štiti uređaj od oštećenja tokom transporta. Ambalažni materijali su odabrani sa stanovišta ekološke kompatibilnosti i tehnike odlaganja otpada i generalno se mogu reciklirati.

Recikliranjem ambalaže štede se sirovine. Koristite mesta za sakupljanje reciklabilnih materijala i opcije povrata za specifične materijale. Vaša Miele servisna služba će uzeti transportno pakovanje.

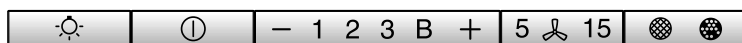
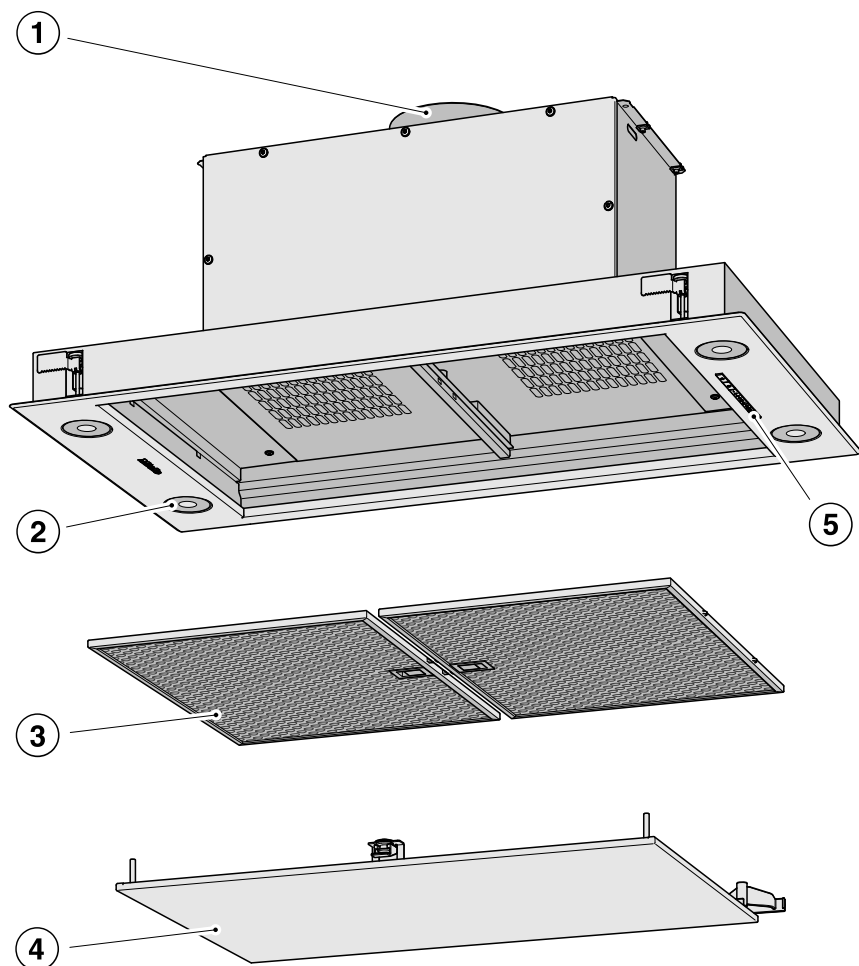
Odlaganje starog uređaja

Električni i elektronski uređaji sadrže različite vredne materijale. Oni sadrže i određene supstance, smeše i komponente koje su bile neophodne za njihovo funkcionisanje i bezbednost. U kućnom otpadu, kao i prilikom nestručnog tretmana, one mogu imati štetan uticaj na ljudsko zdravlje i životnu sredinu. Zato nikada ne odlažite Vaš stari uređaj u kućni otpad.



Umesto toga koristite zvanična, uređena mesta za besplatno sakupljanje i preuzimanje, kao i recikliranje električnih i elektronskih uređaja u opštini, kod prodavaca ili firme Miele. Vi ste po zakonu lično odgovorni za brisanje eventualnih ličnih podataka na starom uređaju koji se odlaže. Zakonski ste u obavezi da uklonite iskorišćene baterije i akumulatore, kao i lampe, koji se mogu ukloniti bez uništavanja. Odnosite ih na odgovarajuće mesto za sakupljanje otpada gde se mogu besplatno odložiti. Pobrinite se da Vaš stari uređaj do uklanjanja čuvate tako da bude osiguran od pristupa dece.

Pregled aspiratora



6

7

8

9

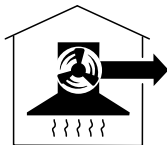
10

- ① Nastavak za odvod vazduha
Odlazni vazduh može alternativno da se provede nagore, prema zadnjem delu ili bočno ulevo.
- ② Osvetljenje površine za kuvanje
- ③ Filteri za masnoću
- ④ Panel za ivično usisavanje
- ⑤ Elementi za rukovanje
- ⑥ Taster za uključivanje i isključivanje i za regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuvanje
- ⑦ Taster za uključivanje i isključivanje ventilatora
- ⑧ Tasteri za podešavanje snage ventilatora
- ⑨ Taster za funkciju naknadnog rada
- ⑩ Taster za brojače radnih sati

Opis funkcija

Zavisno od modela aspiratora moguće su sledeće funkcije:

Sistem za odvod vazduha



Aspirator usisava isparenja koja nastanu tokom kuvanja. Vazduh se pri tom sprovodi preko panela za ivično usisavanje i kroz filtere za masnoću i očisti se. Potom se vazduh sprovodi napolje.

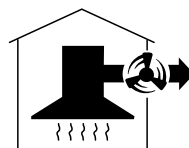
Sistem sa kruženjem vazduha

(sa setom za prepravku DUU 2900)

Usisani vazduh se pročišćava kroz panel za ivično usisavanje i filter za masnoću. Zatim se vazduh sprovodi u kutiju za kruženje vazduha, gde se dodatno čisti kroz filter za mirise. Vazduh se potom vraća u kuhinju.

Rad sa spoljnim ventilatorom

(aspiratori serije tipa ...EXT/EXTA)



Kod aspiratora koji su pripremljeni za rad sa spoljnim ventilatorom, Miele usisni ventilator se montira van prostorije na mestu po Vašem izboru. Spoljni ventilator se povezuje sa aspiratorom pomoću upravljačkog voda i njime se upravlja pomoću funkcije Con@ctivity ili elemenata za rukovanje na aspiratoru.



daa0984a


daa0944c



Biranje sistema sa odvodom vazduha ili sistema sa recirkulacijom vazduha

Ovaj aspirator je pogodan za sistem sa odvodom vazduha i sistem sa recirkulacijom vazduha. Snaga ventilatora se podešava prema odabranom načinu rada. Fabrički je podešen sistem sa recirkulacijom vazduha. Aspirator morate da prepravite za način rada sa odvodom vazduha.

Prebacivanje na sistem sa odvodom vazduha vrši se deaktiviranjem brojača radnih sati za filter/filtere za miris.

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Istovremeno pritisnite taster „+“ i taster za radne sate  .

Simbol filtera za mirise  i indikator stepena snage ventilatora trepere.

- Pritisnite taster „+“, dok ne zatreperi indikator **B**.
- Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem tastera za radne sate  .

Sve kontrolne lampice se gase.

Podešen je sistem sa odvodom vazduha.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Podešavanje Miele@home

Pretpostavka:

- WLAN mreža
- aplikacija Miele
- Miele korisnički nalog. Korisnički nalog možete da kreirate putem aplikacije Miele.

Vaš aspirator je opremljen integrisanim WLAN modulom. Povežite aspirator sa kućnom WLAN mrežom. Zatim možete rukovati aspiratorom uz pomoć aplikacije Miele.

Ukoliko je Vaša Miele ploča za kuvanje takođe povezana u kućnu WLAN-mrežu, možete da koristite automatsko upravljanje aspiratorom pomoću funkcije Con@ctivity.

Obezbedite da na mestu postavljanja Vašeg aspiratora signal Vaše WLAN mreže bude dovoljno jak.

Možete da uspostavite vezu sa kućnom WLAN mrežom preko Miele aplikacije ili putem WPS-a.

Prvo puštanje u rad

Raspoloživost Miele@home

Korišćenje aplikacije Miele zavisi od raspoloživosti servisa Miele@home u Vašoj zemlji.

Servis Miele@home nije raspoloživ u svakoj zemlji.

Informacije o raspoloživosti naći ćete na internet strani www.miele.com.

Miele aplikacija

Miele aplikaciju možete besplatno preuzeti sa Apple App Store® ili Google Play Store™-a.



Povezivanje pomoću aplikacije

Vi možete da se povežete na mrežu sa aplikacijom Miele.

- Instalirajte aplikaciju Miele na Vašem mobilnom uređaju.

Za prijavljivanje Vam je potrebno:

1. Lozinka Vaše WLAN mreže
2. Lozinka Vašeg aspiratora



Kod lozinke aspiratora radi se o poslednjih 9 cifara fabričkog broja, koji ćete naći na natpisnoj pločici.

Natpisnu pločicu ćete naći kada izvadite filtere za masnoću.



- Pokrenite prijavljivanje uređaja u aplikaciji. Sledite korake za prijavljivanje.

Ukoliko se pojavi zahtev da aktivirate WLAN aspiratora, postupite na sledeći način:

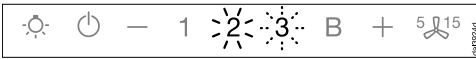
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „+“.



- Istovremeno pritisnite taster za osvetljenje ☀.

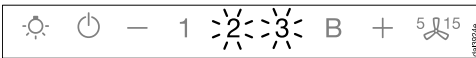


2 svetli neprekidno, **3** treperi.

Aspirator će tokom naredna 2 minuta biti spreman za povezivanje.



- Sledite dalje korake u aplikaciji.



Nakon izvršenog povezivanja neprekidno svetle **2** i **3**.



- Napustite režim za povezivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad 5/15.

Aspiratorom može sada da se upravlja pomoću aplikacije.

Povezivanje preko WPS

Vaš WLAN-ruter mora da podržava WPS (WiFi Protected Setup)-funkciju.

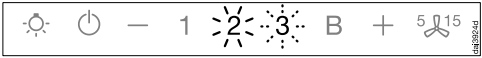
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „+“.

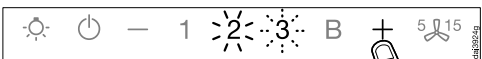


- Istovremeno pritisnite taster za osvetljenje ☀.

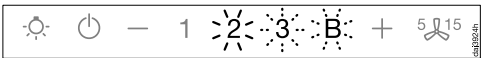


2 svetli neprekidno, **3** treperi.

WLAN-veza mora biti istovremeno pokrenuta na aspiratoru i na Vašem WPS-ruteru.



- Posle nekoliko sekundi pritisnite taster „+“ na aspiratoru.



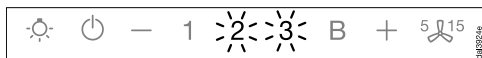
Posle kratkog vremena neprekidno svetli **2**, **3** i **B** trepere.

Aspirator će tokom naredna dva minuta biti spreman za povezivanje.

Prvo puštanje u rad



- Pokrenite WPS-vezu na Vašem WLAN-ruteru.



Nakon izvršenog povezivanja neprekidno svetle **2** i **3**.



- Napustite režim za povezivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad 5/15 .

Aspiratorom može da se upravlja samo pomoću aplikacije.

Ukoliko veza nije uspostavljena, eventualno niste dovoljno brzo aktivirali WPS na Vašem ruteru. Ponovo izvršite gore navedene korake.

Savet: Ukoliko Vaš WLAN ruter nema WPS kao metodu povezivanja, koristite povezivanje pomoću aplikacije Miele.

Odjavljivanje WLAN-a (vraćanje na fabrička podešavanja)

Da bi se uspostavila nova WLAN-veza, potrebno je najpre prekinuti postojeću WLAN-vezu.

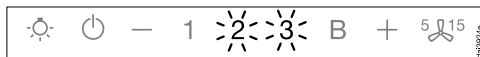
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „-“.



- Istovremeno dodirnite taster za osvetljenje ☀ .

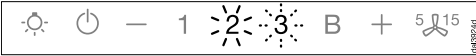


Kod postojeće WLAN-veze neprekidno svetle **2** i **3**.

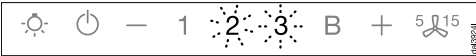
Aspirator će tokom naredna 2 minuta biti spreman za prekid veze.



- Dodirnite taster „-“.




- 2 neprekidno svetli, a 3 treperi.



Nakon nekoliko sekundi trepere **2** i **3**.
Veza je prekinuta.



- Napustite režim za odjavljivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad .

WLAN-veza je prekinuta. Može da se uspostavi nova veza.

Podešavanje funkcije Con@ctivity

Con@ctivity opisuje direktnu komunikaciju između Miele električne ploče za kuvanje i Miele aspiratora. Ova funkcija dopušta automatsko upravljanje aspiratorom zavisno od statusa rada nezavisne Miele električne ploče za kuvanje.

- Prilikom uključivanja ploče za kuvanje automatski se uključuju osvetljenje površine za kuvanje i posle kraćeg vremena ventilator aspiratora.
- Tokom kuvanja aspirator automatski bira stepen rada ventilatora. Veličina stepena rada ventilatora zavisi od broja uključenih polja za kuvanje i odabranih stepeni snage kuvanja.
- Po završetku kuvanja se ventilator i osvetljenje površine za kuvanje automatski isključuju po isteku zadatog vremena naknadnog rada ventilatora.

Detaljne informacije o ovoj funkciji pročitajte u poglavlju „Rukovanje“.

Prvo puštanje u rad

Con@ctivity preko kućne WLAN-mreže (Con@ctivity 3.0)

Pretpostavka:

- Kućna WLAN mreža
- Miele ploča za kuvanje sa funkcijom WLAN

- Povežite aspirator i Vašu ploču za kuvanje u kućnu WLAN mrežu (vidi odeljak „Podešavanje Miele@home“).

Funkcija Con@ctivity se automatski aktivira.

Con@ctivity preko direktne WLAN-veze (Con@ctivity 3.0)

Pretpostavka:

- Miele ploča za kuvanje sa funkcijom WLAN

Ukoliko nemate kućnu mrežu, možete da uspostavite direktnu vezu između ploče za kuvanje i aspiratora.

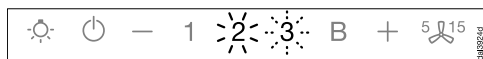
- Isključite aspirator.



- Držite pritisnut taster „+“.



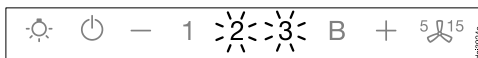
- Istovremeno pritisnite taster „-“.



2 svetli neprekidno, 3 treperi.

Aspirator će tokom naredna 2 minuta biti spreman za povezivanje.

- Pokrenite WLAN-vezu na ploči za kuvanje. Informacije u vezi toga pročitajte u uputstvu za upotrebu ploče za kuvanje.



Nakon izvršenog povezivanja neprekidno svetle 2 i 3.

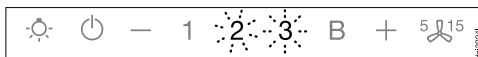


- Napustite režim za povezivanje na aspiratoru pritiskanjem tastera za naknadni rad 5¹⁵.

Funkcija Con@ctivity je sada aktivirana.

Kada postoji direktna WLAN veza, ploča za kuvanje i aspirator ne mogu biti povezani u kućnu mrežu. Ukoliko to budete želeli kasnije, najpre treba razdvojiti direktnu WLAN-vezu između ploče za kuvanje i aspiratora (vidi odeljak „Odjavljivanje WLAN-a“).

Ponoviti povezivanje



Ako povezivanje nije moguće, 2 i 3 trepere ili će proces biti prekinut od strane aspiratora.

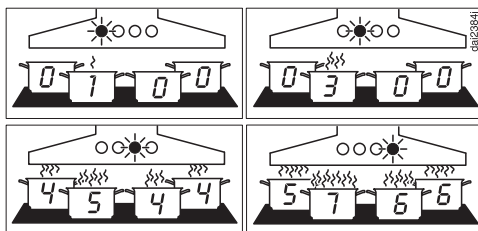
- Prekinite vezu na aspiratoru (vidi odeljak „Odjavljivanje sa WLAN-a“) i na ploči za kuvanje.

- Ponovite povezivanje.

Rukovanje (automatski rad)

Kada je aktivirana funkcija Con@ctivity, aspirator uvek radi automatski (vidi poglavlje „Prvo puštanje u rad“, odeljak „Podešavanje funkcije Con@ctivity“).

Ukoliko želite ručno da upravljate aspiratorom, pročitajte poglavlje „Rukovanje (ručno upravljanje)“, odeljak „Kuvanje bez funkcije Con@ctivity“.



Primeri za stepene snage ventilatora 1 do B

Kuvanje pomoću funkcije Con@ctivity (automatski rad)

- Uključite neko polje za kuvanje sa bilo kojim stepenom.

Uključuje se osvetljenje površine za kuvanje.

Nakon nekoliko sekundi se uključuje ventilator, najpre kratko na stepen **2**, a potom odmah na stepen **1**.

Tokom kuvanja aspirator automatski bira stepen rada ventilatora.

Merodavna je ukupna uključena snaga ploče za kuvanje, dakle broj uključenih polja za kuvanje i jačina odabrane snage kuvanja.

Ukoliko odaberete veći stepen snage na ploči za kuvanje ili uključite više polja za kuvanje, i aspirator se uključi na veći stepen snage rada ventilatora.

Ako smanjite stepen snage rada ploče za kuvanje ili isključite polja za kuvanje, prilagođava se i stepen snage rada ventilatora.

Vreme reakcije

Aspirator reaguje sa zakašnjenjem. Time se uzima u obzir, da promenom stepena snage na ploči za kuvanje neće neposredno doći do stvaranja manje ili više pare od kuvanja.

Pošto ploča za kuvanje šalje u intervalima informacije aspiratoru, može i zbog toga doći do zakašnjenja.

Reakcija sledi u roku od nekoliko sekundi ili nekoliko minuta.

Rukovanje (automatski rad)

Postupak prženja

- Pre prženja npr. radi zagrevanja posude za kuvanje Vi uključite ploču za kuvanje na maksimalni stepen. Otprilike 10 sekundi do 4 minuta nakon toga prebacite na manji stepen (60 sekundi do 5 minuta kod Highlight-ploče za kuvanje).

Aspirator prepoznaje postupak prženja.

Aspirator se uključuje i prelazi posle ponovnog uključivanja ploče za kuvanje na stepen rada ventilatora 3 i ostaje na tom stepenu rada ventilatora oko 5 minuta.

Potom funkcija Con@ctivity ponovo određuje stepen rada ventilatora.

Vi možete i ranije da ručno odaberete drugi stepen rada ventilatora.

Isključivanje

- Isključite sva polja za kuvanje.

Ventilator aspiratora postepeno smanjuje snagu rada tokom narednih minuta i konačno se isključuje.


Na taj način će vazduh u kuhinji biti očišćen od zaostale pare i mirisa.

- Sa Booster stepena ventilator se odmah uključuje na stepen 3.
- Ako ventilator radi na stepenu 3, posle oko 1 minuta se smanjuje na stepen 2.
- Sa stepena 2 se posle 2 minuta smanjuje na stepen 1.
- Nakon 2 minuta na stepenu 1 ventilator se isključuje.
- Nakon dodatnih 30 sekundi osvetljene površine za kuvanje se isključuje.

Postupak kuvanja je završen.

Privremeno napuštanje automatskog rada

Tokom kuvanja ćete privremeno napustiti automatski rad na sledeći način:

- Ručno odaberite drugi stepen rada ventilatora, ili
- Ručno isključite aspirator, ili
- Aktivirajte funkciju naknadnog rada  aspiratora. Ventilator se isključuje nakon odabranog vremena naknadnog rada, svetlo ostaje uključeno.

Funkcijama aspiratora može sada ručno da se upravlja (vidi poglavlje „Rukovanje (Ručno upravljanje)“).

Vraćanje na automatski rad

Aspirator se ponovo vraća na automatski rad na sledeći način:

- Nakon ručnog biranja stepena rada ventilatora aspiratorom se ne rukuje oko 5 minuta, ili
- Ručno odabrani stepen rada ventilatora ponovo odgovara automatskom, ili
- Ventilator aspiratora i ploča za kuvanje su bili isključeni bar 30 sekundi. Prilikom sledećeg uključivanja ploče za kuvanje ponovo se pokreće automatski rad.

Takođe imate mogućnost da ručno upravljate aspiratorom za kompletan postupak kuvanja.

- Uključite ventilator aspiratora **pre** ploče za kuvanje.

Ukoliko su nakon postupka kuvanja aspirator i ploča za kuvanje bili isključeni bar 30 sekundi, prilikom sledećeg uključivanja ploče za kuvanje ponovo se pokreće automatski rad.

Rukovanje (ručno upravljanje)


Kuvanje bez funkcije Con@ctivity (ručno upravljanje)


Aspiratorom treba ručno upravljati pod sledećim uslovima:

- Funkcija Con@ctivity nije aktivirana.
- Privremeno ste deaktivirali funkciju Con@ctivity (vidi poglavlje „Rukovanje (automatski rad)“, odeljak „Privremeno napuštanje automatskog rada“).

Uključivanje ventilatora

Uključite ventilator čim počnete da kuvate. Tako će kuhinjska isparenja biti usisavana od početka.

- Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje .

Ventilator se uključuje na stepen **2**. Simbol  i **2** na indikatoru stepena snage ventilatora svetle.

Biranje stepena snage

Za manju do veće količine isparenja i mirisa prilikom kuvanja Vam stoje na raspolaganju stepeni snage **1** do **3**.

Ako privremeno nastane veoma mnogo pare i mirisa, npr. prilikom prženja, odaberite stepen **B** kao Booster stepen.

- Pritiskanjem tastera „-“ ili „+“ odaberite željeni stepen snage.

Uključivanje Booster stepena







Ako je aktivirana funkcija Powermanagement (prethodno podešena), ventilator se nakon 5 minuta automatski uključuje na stepen **3**.

Biranje vremena naknadnog rada


Posle završetka kuvanja ostavite ventilator da radi još nekoliko minuta. Vazduh u kuhinji se čisti od zaostale pare i mirisa.

Izbegavaju se ostaci u aspiratoru i mirisi koji usled toga nastaju.

Pomoću funkcije naknadnog rada ventilator se automatski isključuje po isteku prethodno odabranog vremena.

- Po završetku kuvanja dok je uključen ventilator pritisnite taster za funkciju naknadnog rada ⁵¹⁵
 - 1 put: Ventilator se isključuje posle 5 minuta (**5** svetli).
 - 2 puta: Ventilator se isključuje posle 15 minuta (**15** svetli).
 - Ako ponovo pritisnete taster za naknadni rad ⁵¹⁵, ventilator ostaje uključen (⁵¹⁵ se gasi).


Isključivanje ventilatora

- Isključite ventilator uz pomoć tastera za uključivanje/isključivanje .



Simbol  se gasi.

Uključivanje/isključivanje / regulisanje intenziteta osvetljenja površine za kuvanje

Nezavisno od ventilatora možete da uključite i isključite osvetljenje površine za kuvanje i da regulišete osvetljenost.

- Za uključivanje i isključivanje kratko pritisnite taster za osvetljenje .

Prilikom uključivanja osvetljenje se uključuje na maksimalnu jačinu svetla.

- Dok je uključeno svetlo držite pritisnut taster za osvetljenje . Jačina svetla se smanjuje dok ne otpustite taster.
- Ako ponovo držite taster za osvetljenje  pritisnut, jačina svetla se ponovo povećava dok ne otpustite taster.

Powermanagement




Aspirator poseduje funkciju Powermanagement. Funkcija Powermanagement služi za uštedu energije. Ona vodi računa da se snaga ventilatora automatski smanji na manji stepen i isključi osvetljenje.

- Ako odaberete Booster stepen ventilatora, nakon 5 minuta se automatski prebaci na stepen 3.
- Sa stepena snage ventilatora 3, 2 ili 1 posle 2 sata smanjuje se za jedan stepen a zatim isključuje u intervalima od 30 minuta.
- Uključeno osvetljenje površine za kuvanje se automatski isključuje nakon 12 sati.

Funkciju Powermanagement možete da deaktivirate.

Imajte na umu da zbog deaktiviranja može doći do veće potrošnje energije.

Deaktiviranje/aktiviranje funkcije Powermanagement

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Pritisnite taster za naknadni rad  oko 10 sekundi, dok ne zasvetli indikator **1** za stepene rada ventilatora.
- Zatim pritisnite jedan za drugim
 - taster za osvetljenje ,
 - taster „—“ i ponovo
 - taster za osvetljenje .

Ako je funkcija Powermanagement aktivirana, neprekidno svetle indikatori **1** i **B**.

Kada je deaktivirana, trepere indikatori **1** i **B**.


Rukovanje (ručno upravljanje)

- Za deaktiviranje funkcije Powermanagement pritisnite taster „-“.

Indikatori **1** i **B** trepere.

- Radi aktiviranja pritisnite taster „+“.

Indikatori **1** i **B** neprekidno svetle.



- Potvrdite postupak uz pomoć tastera za funkciju naknadnog rada ⁵ ¹⁵.

Sve kontrolne lampice se gase.

Ukoliko ne potvrdite ovaj postupak u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Sigurnosno isključivanje



Ukoliko je funkcija Powermanagement deaktivirana, uključeni aspirator se automatski isključuje posle 12 sati (ventilator i osvetljenje površine za kuvanje).

- Za ponovno uključivanje pritisnite taster za uključivanje/isključivanje  ili taster za osvetljenje .

Rukovanje (automatsko i ručno upravljanje)

Brojač radnih sati

Aspirator memoriše vreme, koliko dugo radi.




Brojači radnih sati signalizuju svetle-
njem simbola filtera za masnoću  ili
simbola filtera za mirise , kada mora-
te da očistite ili zamenite ove filtere. In-
formacije o čišćenju i zameni filtera i o
resetovanju brojača radnih sati ćete na-
ći u poglavlju „Čišćenje i održavanje“.


Promena stanja brojača radnih sati za filter za masnoću

Brojač radnih sati možete da prilagodite
Vašim navikama prilikom kuvanja.

Fabrički je podešen interval čišćenja od
30 sati.



- Kraće vreme od 20 sati se preporu-
čuje ako puno pečete i pržite.
- Čak i ako kuvate samo povremeno,
preporučuje se kratki interval čišće-
nja. Na taj način će se sprečiti da se
stvrdne nakupljena masnoća i oteža
čišćenje.
- Duži interval čišćenja od 40 ili 50 sati
možete da odaberete ako redovno
kuvate sa vrlo malo masnoće.

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Istovremeno pritisnite taster za nak-
nadni rad ⁵ i taster za radne sa-
te  .

Simbol filtera za masnoću  i indikator
stepena snage ventilatora trepere.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeno
vreme:

Indikator 1	20 sati
Indikator 2	30 sati
Indikator 3	40 sati
Indikator B	50 sati

- Pritiskanjem tastera „-“ odaberite
kraće vreme ili pritiskanjem tastera
„+“ duže vreme rada.
- Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem
tastera za radne sate  .

Sve lampice se gase.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od
4 minuta, zadržava se staro podešava-
nje.

Rukovanje (automatsko i ručno upravljanje)



Promena ili deaktiviranje stanja brojača radnih sati za filtere za mirise

Filteri za mirise su potrebni za rad sistema sa kruženjem vazduha.

Brojač radnih sati možete da prilagodite Vašim navikama prilikom kuvanja.

Morate da ga deaktivirate za sistem za odvod vazduha.



Fabrički je podešen interval zamene od 180 sati.

- Isključite ventilator i osvetljenje.
- Istovremeno pritisnite taster „+“ i taster za radne sate  .

Simbol filtera za mirise  i indikator stepeni snage ventilatora trepere.

Indikatori **1** do **B** prikazuju podešeno vreme:

Indikator 1	120 sati
Indikator 2	180 sati
Indikator 3	240 sati
Indikator B	je deaktiviran






- Pritiskanjem tastera „+“ ili „-“ odaberite željeno vreme.
- Potvrdite ovaj postupak pritiskanjem tastera za radne sate  .

Sve kontrolne lampice se gase.

Ukoliko ovo ne potvrdite u roku od 4 minuta, zadržava se staro podešavanje.

Čitanje stanja brojača radnih sati

Pre isteka vremena rada možete na indikatoru da vidite koliko procenata vremena je već proteklo.

- Uključite ventilator uz pomoć tastera za uključivanje/isključivanje .
 - Pritisnite i držite pritisnut taster za radne sate  .
- 1 put, za dobijanje podatka o vremenu rada filtera za masnoću. Simbol filtera za masnoću  svetli.
- 2 puta, za dobijanje podatka o vremenu rada filtera za mirise. Simbol filtera za mirise  svetli.

Istovremeno trepere jedan ili više indikatora stepeni snage ventilatora.

Broj indikatora koji trepere navodi u procentima proteklo vreme rada.

Indikator 1	25 %
Indikatori 1 i 2	50 %
Indikatori 1 do 3	75 %
Indikatori 1 do B	100 %

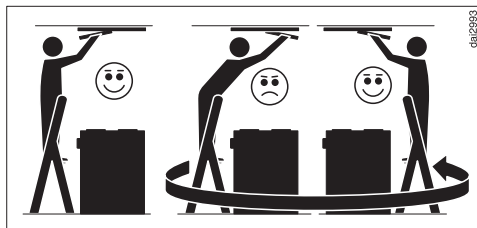
Prilikom isključivanja aspiratora ili u slučaju nestanka struje protekli radni sati ostanu memorisani.

Ovaj aspirator radi veoma efikasno i štedi energiju. Sledeće mere Vas podržavaju u štedljivom korišćenju:

- U toku kuvanja obezbedite dobro provetravanje kuhinje. Ukoliko tokom rada sistema za odvod vazduha ne dotiče dovoljno vazduha, aspirator ne radi efikasno i stvara se povećana buka prilikom rada uređaja.
- Kuvajte na što manjem stepenu snage. Manje isparenja znači manji stepen snage u radu aspiratora a time i manju potrošnju energije.
- Redovno čistite ili zamenjujte filtere. Jako zaprljani filteri umanjuju učinak, povećavaju opasnost od požara i predstavljaju higijenski rizik.
- Koristite funkciju Con@ctivity. Aspirator se automatski uključuje i isključuje. Aspirator bira optimalni stepen snage za postupak kuvanja i tako utiče na manju potrošnju energije.
- Ako ručno upravljate aspiratorom, obratite pažnju na sledeće:
 - Proverite odabrani stepen snage na aspiratoru. Uglavnom je dovoljan manji stepen snage. Booster stepen koristite samo kada je to potrebno.
 - Ako se stvaraju jaka isparenja, na vreme uključite veći stepen rada. To je efikasnije nego da dužim radom aspiratora pokušavate da izvučete isparenja koja su se već proširila po kuhinji.
 - Vodite računa da nakon kuvanja ponovo isključite aspirator. Ukoliko po završetku kuvanja vazduh u kuhinji treba još očistiti od zaostalih isparenja i mirisa, koristite funkciju naknadnog rada. Ventilator se automatski isključuje po isteku odabranog vremena naknadnog rada.

Čišćenje i održavanje

⚠ Isključite aspirator iz električne mreže pre svakog održavanja i nege (vidi poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“).



⚠ Prilikom čišćenja aspiratora obratite pažnju na sledeće:

Koristite stabilne merdevine.

Vodite računa da stabilno stojite na merdevinama.

Ne nagnjite se iznad ploče za kuvanje.

Ne gazite po radnoj površini ili ploči za kuvanje.

Kućište

Uopšteno

Površine i elementi za rukovanje mogu da se oštete usled neadekvatnih sredstava za čišćenje.

Ne upotrebljavajte sredstva za čišćenje koja sadrže sodu, kiselinu, hlor ili rastvarače.

Ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje, kao npr. prašak ili krem za ribanje, sunđere koji grebu, kao npr. sunđere za pranje lonaca ili korišćene sunđere koji još sadrže ostatke sredstava za ribanje

⚠ Vlaga u aspiratoru može prouzrokovati oštećenja.

Vodite računa da u aspirator ne prodre vlaga.

- Sve površine i elemente za rukovanje čistite samo vlažnim sunđerom, sredstvom za pranje i toplom vodom.
- Zatim te površine obrišite mekom krpom.

Posebne napomene za površine od plemenitog čelika

Ove napomene ne važe za tastere za rukovanje.

Osim opštih napomena je za čišćenje površina od plemenitog čelika pogodno sredstvo za čišćenje plemenitog čelika koje ne grebe.

Da biste sprečili da se uređaj brzo ponovo zaprlja, preporučuje se da ga premažete sredstvom za održavanje plemenitog čelika (može da se nabavi kod firme Miele).

Posebne napomene za kućište premazano bojom

Čišćenje prouzrokuje fine ogrebotine na površini koje postanu vidljive u zavisnosti od osvetljenje prostora.


Posebne napomene za elemente za rukovanje

Elementi za rukovanje mogu da se oboje ili promene, ako prljavština duže deluje na njih.
Odmah uklonite prljavštinu.

Površina elemenata za rukovanje može da se ošteti ukoliko je čistite sredstvom za čišćenje plemenitog čelika.

Za čišćenje elemenata za rukovanje nemojte da koristite sredstva za čišćenje plemenitog čelika.

Filteri za masnoću i panel za ivično usisavanje

 Opasnost od požara

Filteri za masnoću na kojima ima previše masnoće su zapaljivi.

Redovno čistite filtere za masnoću.


Panel za ivično usisavanje i metalni filteri za masnoću u uređaju, koji mogu ponovo da se koriste, upijaju čvrste sastojke iz kuhinjske pare (masnoću, prašinu itd.) i tako sprečavaju prljanje aspiratora.

Filtere za masnoću i panel morate redovno da čistite.

Zbog jako zaprljanih filtera za masnoću smanjuje se snaga usisavanja i usled toga se aspirator i kuhinja više prljaju.

Interval čišćenja

Nakupljena masnoća se tokom dužeg perioda stvrdne i čišćenje je teže. Stoga se preporučuje da panel za ivično usisavanje i filtere za masnoću očistite svake 3–4 nedelje.

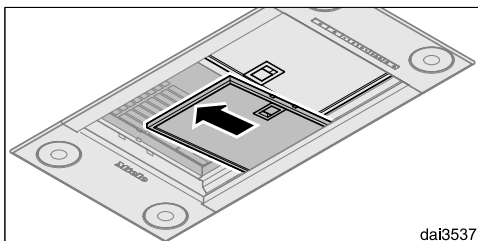
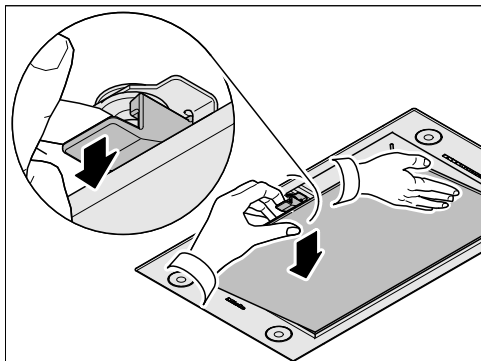
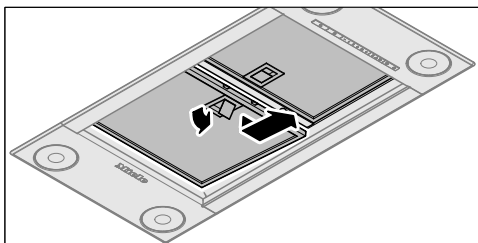
Brojač radnih sati Vas svetljenjem simbola filtera za masnoću  podseća da redovno čistite panel za ivično usisavanje i filtere za masnoću.

Interval brojača radnih sati možete da podesite prema Vašim navikama prilikom kuvanja (vidi poglavlje „Rukovanje (Automatsko i ručno upravljanje)“).

Čišćenje i održavanje

Vađenje panela i filtera za masnoću

⚠ Prilikom rukovanja panel i filter za masnoću mogu da padnu. To može da prouzrokuje oštećenja. Prilikom rukovanja držite čvrsto u ruci panel i filtere za masnoću.



dai3537

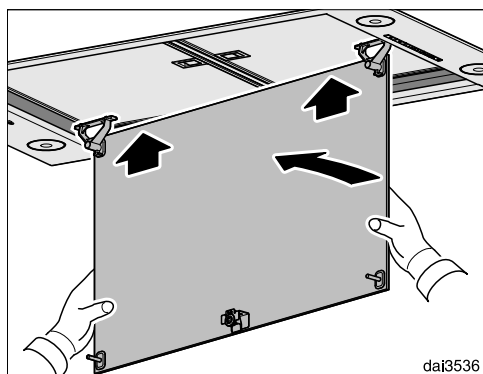
- Otvorite bravicu filtera za masnoću i izvadite filter za masnoću.

Ručno čišćenje panela

- Vezano za čišćenje panela obratite pažnju na napomene u odeljku „Kućište“.

Ručno čišćenje filtera za masnoću

- Filtere za masnoću očistite četkicom za pranje sudova u toploj vodi, u koju ćete dodati blago sredstvo za ručno pranje sudova. Koristite sredstvo za ručno pranje sudova koje nije koncentrovano.



dai3536

- Jednom rukom pridržite panel a drugom rukom oslobodite bravicu. Otklopite panel nadole.
- Podignite malo panel i izdignite ga unapred.

Neadekvatna sredstva za čišćenje

Neodgovarajuća sredstva za čišćenje bi prilikom redovne upotrebe mogla prouzrokovati oštećenja površina filtera.

Ne treba upotrebljavati sledeća sredstva za čišćenje:

- sredstva za čišćenje koja rastvaraju kamenac,
- prašak ili kremu za ribanje,
- agresivna univerzalna sredstva za čišćenje i sprejeve za rastvaranje masnoće,
- sprej za rerne.

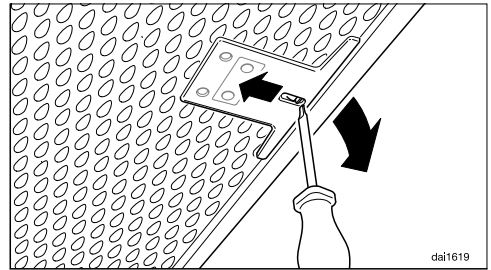
Čišćenje filtera za masnoću u mašini za pranje sudova

- Ako je moguće, stavite filtere za masnoću uspravno ili nagnuto u donju korpu. Vodite računa da prskalice može slobodno da se kreće.
- Koristite standardno sredstvo za mašinsko pranje sudova.
- Odaberite program sa temperaturom čišćenja od najmanje 50 °C i maksimalno 65 °C.

Prilikom čišćenja filtera za masnoću u mašini za pranje sudova može zavisno od korišćenog sredstva za čišćenje da dođe do trajnih promena boje unutrašnjih površina filtera. To ne utiče na funkciju filtera za masnoću.

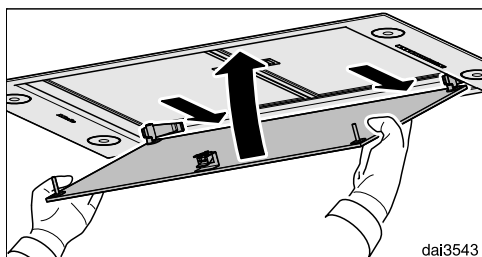
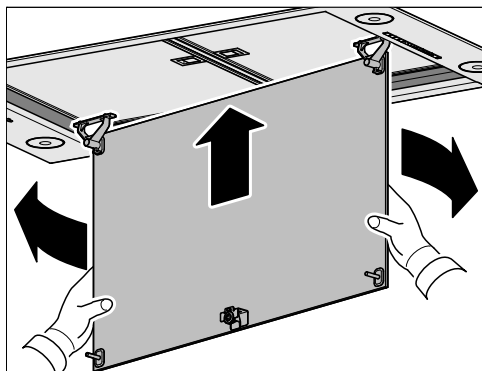
Nakon čišćenja

- Posle čišćenja stavite filtere za masnoću da se suše na podlogu koja dobro upija.
- Kada su izvađeni panel i filteri za masnoću očistite i pristupačne delove kućišta od nataložene masnoće. Na taj način ćete sprečiti opasnost od požara.
- Ponovo postavite filtere za masnoću. Prilikom umetanja filtera za masnoću obratite pažnju da brava bude okrenuta prema spolja.



- Ako su filteri za masnoću umetnuti obrnuto, možete otključati bravu kroz otvore pomoću malog odvijača.


Čišćenje i održavanje



- Umetnite ukoso panel u usmerivač pare i zakačite ga pozadi.
- S prednje strane gurnite panel nagore i pritisnite ga u bravicu dok ne upadnu u ležište.


Resetovanje brojača radnih sati za filtere za masnoću

Nakon čišćenja morate da resetujete brojač radnih sati.

- Dok je uključen ventilator pritisnite taster za radne sate  oko 3 sekunde, tako da treperi samo još indikator **1**.

Simbol filtera za masnoću  se gasi.

Ako filtere za masnoću čistite pre isteka radnih sati:

- Pritisnite taster za radne sate  oko 6 sekundi, tako da treperi samo još indikator **1**.

Zamena filtera za masnoću

Redovna upotreba i čišćenje mogu istrošiti površine filtera.

Ako pronađete oštećenja, zamenite filtere za masnoću.

Filtere za masnoću možete da nabavite preko Miele servisne službe (vidi na kraju ovog uputstva za upotrebu) ili Vašeg Miele specijalizovanog prodavca.


Filteri za mirise

Kod sistema sa kruženjem vazduha osim filtera za masnoću morate da postavite i 2 filtera za mirise, koji će tokom kuvanja da upijaju mirise.

Filteri za mirise se stavljaju u posebnu kutiju za kruženje vazduha (nisu obuhvaćeni isporukom, pribor koji se posebno kupuje, vidi poglavlje „Tehnički podaci“).



Interval zamene


Filtere za mirise zamenite uvek, kada oni više ne upijaju dovoljno mirisne materije, najkasnije svakih 6 meseci.

Brojač radnih sati Vas svetljenjem simbola filtera za mirise  podseća da redovno menjate filtere za mirise.



Resetovanje brojača radnih sati za filter za mirise

Nakon zamene morate da resetujete brojač radnih sati.

- Dok je uključen ventilator pritisnite dva puta taster za radne sate   i držite ga pritisnutog oko 3 sekunde, tako da treperi samo još indikator **1**.

Simbol filtera za mirise  se gasi.

Ako filtere za mirise zamenite **pre** isteka radnih sati:


- Pritisnite dva puta taster za radne sate   i držite ga pritisnutog oko 6 sekundi, tako da treperi samo još indikator **1**.

Odstranjivanje filtera za mirise

- Iskorišćene filtere za mirise bacite u kućno smeće.

Instalacija

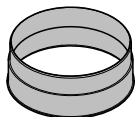
Pre instalacije

 Pre instalacije pročitajte sve informacije u ovom poglavlju kao i poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

Montažni plan

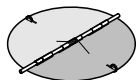
Pojedini koraci montaže su opisani na priloženom montažnom planu.

Instalacioni materijal



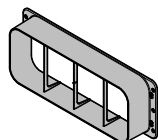
08565780

1 nastavak za odvod vazduha
za odvod vazduha \varnothing 150 mm



08272520

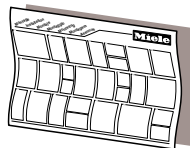
1 nepovratna klapna
za ugradnju u izduvni nastavak na motornoj jedinici (ne kod sistema sa kruženjem vazduha). Zavisno od modela uređaja nepovratna klapna je već montirana.



Stuzen Flach

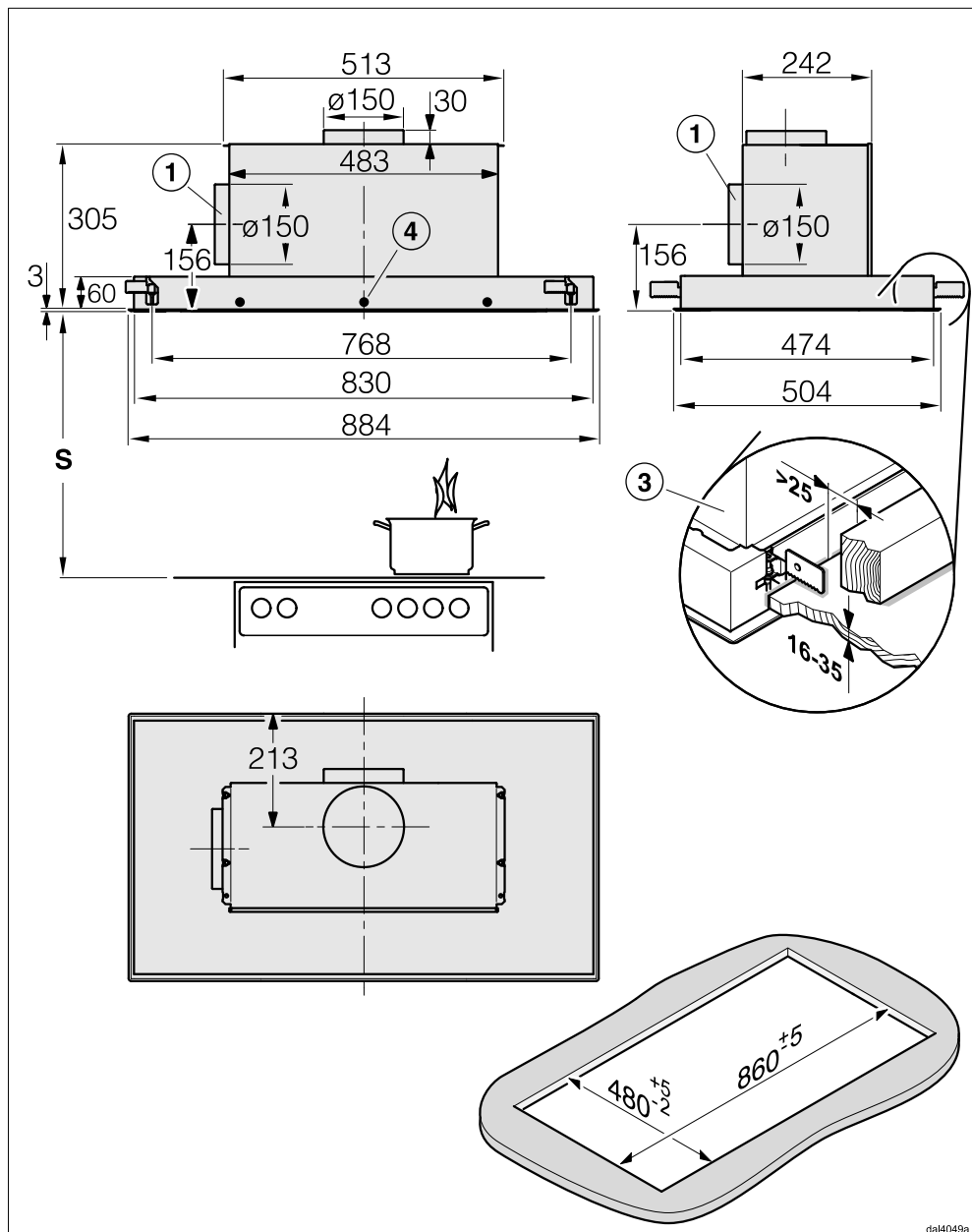
1 nastavak za priključenje ravnog kanala prema zadnjem delu ili u stranu (samo serija tipa ... EXTA)

Molimo sačuvajte sledeće delove:



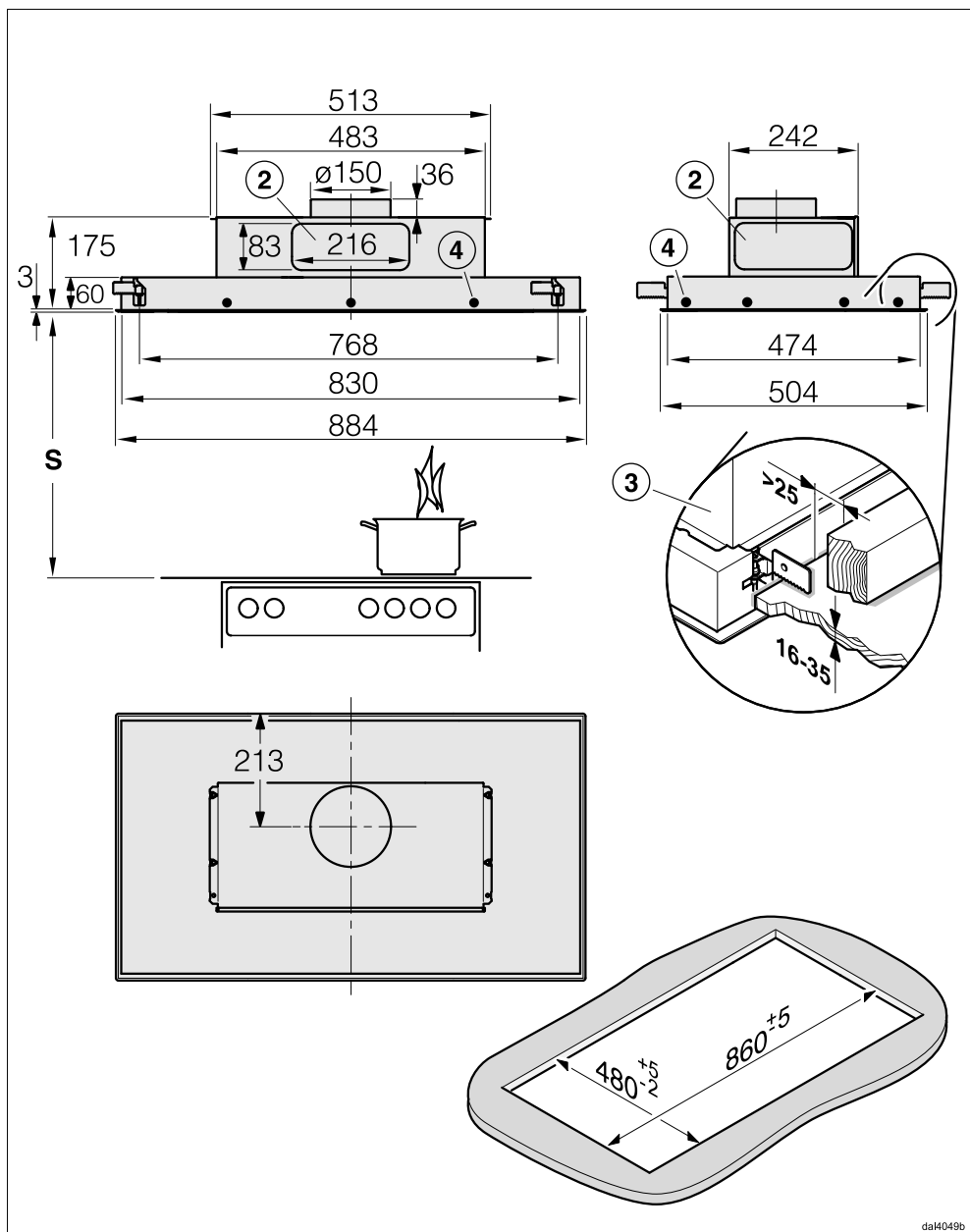
drina@nie

Dimenzije uređaja



dal4049a

Instalacija



dal4049b

DA 2808 EXT/EXTA

- ① Priključak za odvod vazduha alternativno prema zadnjem delu ili bočno ulevo.
- ② Priključak za odvod vazduha alternativno sa ravnim kanalom 222 x 89 mm prema zadnjem delu ili u stranu.
- ③ Aspirator se pričvršćuje u izrez pomoću stezaljki. Za to je neophodna masivna konstrukcija ugradne površine, npr. od drveta. Vodite računa da konstrukcija ima dovoljnu nosivost. U zoni stezaljki delovi konstrukcije poput žlebova i vodo-va moraju da imaju odstojanje najmanje 25 mm od izreza.
- ④ Dodatna mogućnost pričvršćivanja na ugradnu površinu.

Rastojanje između uređaja za kuvanje i aspiratora (S)

Prilikom biranja rastojanja između uređaja za kuvanje i donje ivice aspiratora vodite računa o podacima koje je naveo proizvođač uređaja za kuvanje. Ukoliko tamo nisu navedena veća rastojanja, treba se pridržavati bar sledećih sigurnosnih rastojanja.

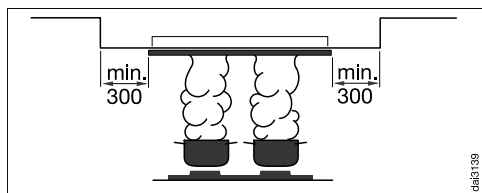
U vezi toga takođe pročitajte poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

Uređaj za kuvanje	Rastojanje S minimalno
Električni šporet	450 mm
Električni gril, Friteza (električna)	650 mm
Plinski uređaj za kuvanje sa više gorionika, ukupne snage $\leq 12,6$ kW, nijedan gorionik snage od $> 4,5$ kW	650 mm
Plinski uređaj za kuvanje sa više gorionika, ukupne snage $> 12,6$ kW i $\leq 21,6$ kW, nijedan gorionik snage od $> 4,8$ kW.	760 mm
Plinski uređaj za kuvanje sa više gorionika, ukupne snage $> 21,6$ kW, ili jedan od gorionika snage od $> 4,8$ kW.	nije moguće
Plinski uređaj za kuvanje sa jednim gorionikom snage ≤ 6 kW	650 mm
Plinski uređaj za kuvanje sa jednim gorionikom snage > 6 kW i $\leq 8,1$ kW	760 mm
Plinski uređaj za kuvanje sa jednim gorionikom snage $> 8,1$ kW	nije moguće

Instalacija

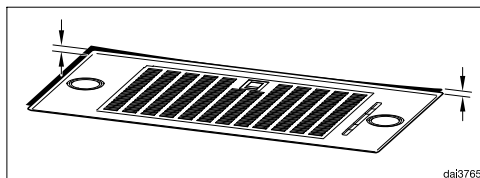
Preporuke za montažu

- Preporučuje se rastojanje od najmanje 700 mm i maksimalno 1300 mm.
- Vodite računa o tome, da će isparenja od kuvanja biti slabije uvučena u aspirator, što bude veće rastojanje od šporeta.
- Da bi kuhinjska isparenja bila optimalno uvučena, treba voditi računa da aspirator bude u sredini iznad ploče za kuvanje, a ne da bude pomeren u stranu ili nazad.
- Uređaj za kuvanje bi trebalo da bude uži od aspiratora. On bi maksimalno trebalo da ima istu širinu.



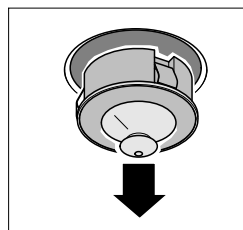
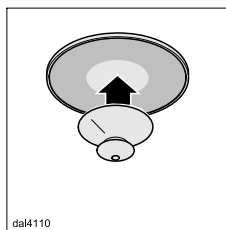
- Ukoliko se aspirator montira na spuštenu plafon, površina ugradnje bi sa svih strana trebalo da bude najmanje 300 mm veća od samog aspiratora.
- Montažno mesto mora bez problema da bude pristupačno. I u slučaju potrebe dolaska servisne službe aspirator mora da bude pristupačan bez prepreka tako da može da se demontira. Vodite računa npr. prilikom raspoređivanja ormara, policama, pokrovnih ili dekorativnih elemenata u okolini aspiratora.

Neravna ugradna površina

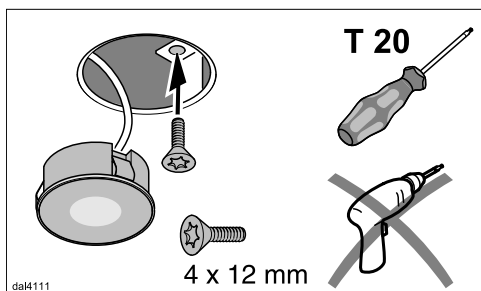


Ukoliko je ugradna površina neravna i time otežava montažu u ravni, okvir se može naknadno podesiti.

- Montirajte aspirator onako kako je opisano u planu montaže.
- Isključite aspirator iz električne mreže (vidi poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“).



- Priloženom vakuum kapicom izvucite sijalicu iz kućišta.
- Izvadite i sve ostale sijalice.



- U otvore stavite po jedan od priloženih zavrtnja.
- Zategnite zavrtnje uz pomoć odvijača tako da okvir aspiratora ravno nalegne na ugradnu površinu.

Ne pritežite previše zavrtnje!

- Ponovo stavite sijalice.

Instalacija

Odvod vazduha

⚠ Kod istovremenog rada aspiratora i uređaja za loženje koji zavisi od vazduha u prostoriji eventualno postoji opasnost od trovanja!

Obavezno obratite pažnju na poglavlje „Sigurnosna uputstva i upozorenja“.

U slučaju nedoumice pozovite nadležnog odžačara da potvrdi da li uređaj može da radi bez opasnosti.

Za odvod vazduha koristite samo ravne cevi ili savitljiva creva za odvod vazduha od nezapaljivog materijala.

Kod aspiratora serije tipa ... EXT/EXTA koristite cev za odvod vazduha stabilnog oblika. Spoljni ventilator bi mogao praviti potpritisak, usled čega bi se cev za odvod vazduha deformisala.

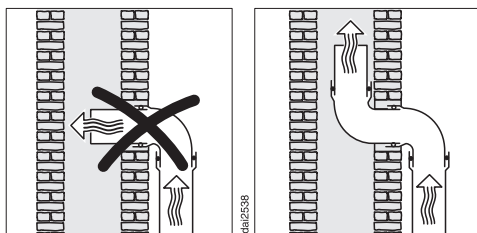
Da bi se postigla maksimalna snaga vazduha i što manje šumova prilikom strujanja vazduha, vodite računa o sledećem:

- Prečnik cevi za odvod vazduha ne sme da bude manji od poprečnog preseka izduvnog nastavka (vidi poglavlje „Dimenzije uređaja“). Ovo posebno važi za primenu ravnih kanala.
- Cev za odvod vazduha mora da bude što kraća i pravolinijska.
- Koristite samo lukove sa velikim poluprečnicima.
- Cev za odvod vazduha ne sme da bude savijena ili prikleštena.

- Svi spojevi moraju da budu čvrsti i zaptiveni.
- Ukoliko cev za odvod vazduha raspolaže klapnama, klapne se moraju otvoriti kada se aspirator uključuje.

Svako ograničenje strujanja vazduha smanjuje snagu vazduha i povećava šumove prilikom rada.

Dimnjak za odvod vazduha



Kada se odlazni vazduh sprovodi u dimnjak za odvod vazduha, onda ulaznu cev treba okrenuti u smeru strujanja vazduha.

Kada više ventilacionih uređaja koristi dimnjak za odvod vazduha, poprečni presek dimnjaka za odvod vazduha mora biti dovoljne veličine.

Nepovratna klapna

- Koristite nepovratnu klapnu u sistemu za odvod vazduha.

Nepovratna klapna obezbeđuje da ne dođe do neželjenog mešanja vazduha iz prostorije i spoljnog vazduha kada je isključen aspirator.

Kada se odlazni vazduh sprovodi napolje, preporučujemo instaliranje Miele zidne kutije ili Miele prolaza u krovu (pribor koji se naknadno kupuje). Oni sadrže integrisanu nepovratnu klapnu.

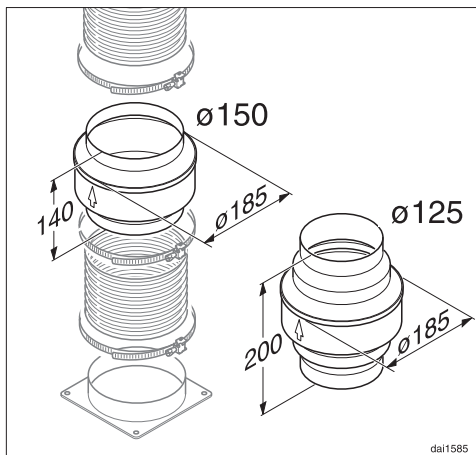
U slučaju da u Vašem sistemu za odvod vazduha ne postoji nepovratna klapna, jedna takva je priložena uz aspirator.

Nepovratna klapna se postavlja u izduvni nastavak ventilatora.

Kondenzat

Kada cev za odvod vazduha polaže, npr. kroz hladne prostorije ili tavane, razlika u temperaturi može da dovede do stvaranja kondenzata u cevi za odvod vazduha. Da bi se temperaturna razlika smanjila, cev za odvod vazduha morate da izolujete.

Kada se cev za odvod vazduha postavlja vodoravno, morate da napravite nagib od najmanje 1 cm po metru. Nagib sprečava mogućnost ulaska kondenzata u aspirator.



Pored izolacije cevi za odvod vazduha, preporučujemo instalaciju barijere za kondenzat koja prihvata kondenzat i isparava ga.

Barijere za kondenzat se isporučuju kao dodatna oprema za cevi za odvod vazduha prečnika od 125 mm ili 150 mm, koja se naknadno kupuje.

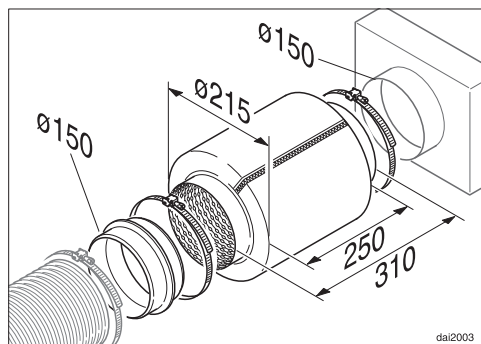
Barijera za kondenzat mora da se instalira vertikalno i po mogućstvu što bliže iznad izduvnog nastavka aspiratora. Strelica na kućištu označava smer izduvanja.

Kod aspiratora pripremljenih za priključenje na eksterni ventilator (serija tipa ...EXT/EXTA) u uređaju je integrisana blokada za kondenzat.

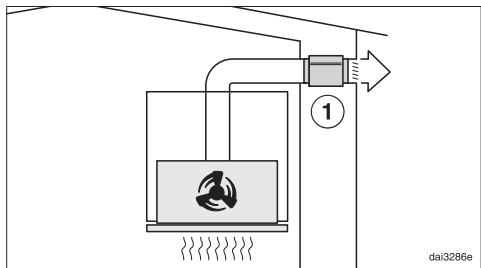
Firma Miele ne preuzima garanciju za nedostatke u funkcionisanju ili štetu usled neadekvatnog dimnjaka za odvod vazduha.

Instalacija

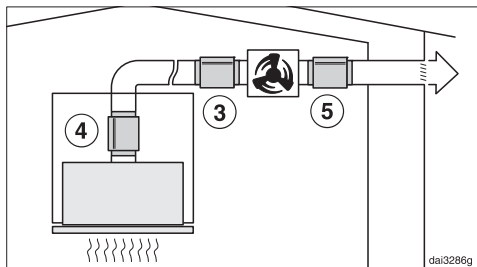
Prigušivač zvuka



Za dodatno prigušivanje zvuka može se koristiti prigušivač zvuka u cevi za odvod vazduha (dodatna oprema koja se naknadno kupuje).



U sistemu odvoda vazduha, prigušivač zvuka prigušuje i buku ventilatora prema spoljnoj strani i spoljašnju buku koja preko cevi za odvod vazduha može da dospe u kuhinju (npr. ulična buka). Zbog toga se prigušivač zvuka pozicionira što je moguće bliže izlazu za odvod vazduha ①.



U sistemu sa jednim eksternim ventilatorom, buka ventilatora prema spoljnoj strani i u kuhinji se mogu minimizovati. Kada se prigušivač zvuka pozicionira ispred ventilatora ③, smanjuje se buka u kuhinji. Kod dužih cevi za odvod vazduha, prigušivač zvuka mora da se pozicionira na izduvnom nastavku aspiratora ④.

U sistemu sa eksternim ventilatorom koji je montiran u kući, buka prema spoljnoj strani se smanjuje i ako se prigušivač zvuka pozicionira iza eksternog ventilatora ⑤.

Električni priključak

Aspirator je serijski opremljen utikačem za priključenje na utičnicu sa zaštitnim kontaktom.

Ukoliko utičnica nije pristupačna ili je predviđen fiksni priključak, obezbedite da se instalira razdvojni uređaj za svaki pol.




Opasnost od požara usled pregrevanja.

Puštanje u rad aspiratora preko višestrukih utičnica i produžnih kablova može da dovede do preopterećenja kablova.

Iz sigurnosnih razloga nemojte da koristite višestruke utičnice i produžne kablove.

Električna instalacija mora biti izvedena u skladu sa standardom VDE 0100.

Iz bezbednosnih razloga preporučujemo da za električni priključak aspiratora u kućnoj instalaciji koristite zaštitnu sklopku (RCD) tipa .

Oštećen priključni kabl sme da se zameni samo specijalnim priključnim kablom istog tipa (može se nabaviti kod Miele servisa). Iz bezbednosnih razloga zamenu sme da vrši samo kvalifikovano stručno lice ili Miele servis.

U ovom uputstvu za upotrebu ili na natpisnoj pločici možete naći informacije o nazivnoj snazi i odgovarajućoj zaštiti. Uporedite ove podatke sa podacima za električni priključak na licu mesta. U slučaju nedoumice raspitajte se kod električara.

Moguć je povremeni ili neprekidni režim rada u sistemu za snabdevanje energijom koji je nezavisan ili nije sinhronizovan sa mrežom (kao što su npr. izolovane mreže, rezervni sistemi). Preduslov za rad je da sistem za snabdevanje energijom bude u skladu sa specifikacijama standarda EN 50160 ili sličnim. Mere zaštite koje su predviđene u kućnoj instalaciji i u ovom proizvodu kompanije Miele po svojoj funkciji i načinu rada takođe moraju biti osigurane u izolovanim uslovima rada ili u režimu rada koji nije sinhronizovan sa mrežom, ili moraju biti zamenjene ekvivalentnim merama u instalaciji. Kao što je, na primer, opisano u aktuelnom izdanju VDE-AR-E 2510-2.

Servisna služba

Kontakt za prijavu smetnji

U slučaju smetnji koje ne možete da otklonite, obratite se npr. Vašem specijalizovanom Miele prodavcu ili Miele servisu.

Miele servis možete rezervisati putem interneta na <https://www.miele.rs/domacinstvo/servisni-upit-3147.htm>.

Podatke za kontakt Miele servisa ćete naći na kraju ovog dokumenta.

Servisu je potrebna identifikaciona oznaka modela i fabrički broj (fabr./SB/br.). Oba podatka ćete naći na natpisnoj pločici sa oznakom tipa.

Pozicija natpisne pločice sa oznakom tipa

Natpisnu pločicu ćete naći kada izvadi-
te filtere za masnoću.

Garancija

Garantni rok iznosi 2 godine.

Ostale informacije ćete naći u priloženim garantnim uslovima.

Tehnički podaci

Motor ventilatora*	105 W
Osvetljenje površine za kuvanje	4 x 3 W
Ukupna instalisana snaga*	117 W
Mrežni napon, frekvencija	AC 230 V, 50 Hz
Osigurač	10 A
Dužina priključnog kabla	1,5 m
Težina	
DA 2808	17 kg
DA 2808 EXTA	14 kg

*Serija tipa ... EXTA: Instalisana snaga zavisi od priključenog spoljnog ventilatora.
Dužina električnog priključnog provodnika do spoljnog ventilatora: 1,9 m

WLAN modul

Frekventni opseg	2,400 – 2,4835 GHz
Maksimalna predajna snaga	< 100 mW

Pribor koji se naknadno kupuje za sistem sa kruženjem vazduha

Set za prepravku DUU 2900 i set filtera za mirise DKF 20-P. Set sadrži dva filtera za mirise.

Tehnički podaci

Deklaracija o usaglašenosti

Firma Miele ovim izjavljuje, da je ovaj aspirator usaglašen sa direktivom 2014/53/EU.

Potpuni tekst EU Deklaracije o usaglašenosti ćete dobiti na nekoj od sledećih internet adresa:

- proizvodi, preuzimanje, na www.miele.rs
- servis, traženje informacija, uputstva za upotrebu, na www.miele.rs/domacinstvo/informacije-za-kupce-385.htm uz navođenje naziva proizvoda ili fabričkog broja

MIELE d.o.o.
Balkanska 2
11000 Beograd

Telefon: +381 22 77 111

e-mail: info@miele.rs

www.miele.rs

Nemačka
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

DA 2808, DA 2808 EXTA

sr-RS

M.-Nr. 12 167 330 / 01